

“Enhancing Employment of People with Disabilities through Small Enterprise” Project (3E’s Project)**List of Supported Business**

(as in May 2006)

「創業展才能」計劃支持的業務/小企業
(至 2006 年 5 月為止)

No. 數目	NGO 非政府機構	Name of Subsidiary (If operated by a subsidiary) 輔屬公司名稱 (如有輔屬公司的話)	Business Nature 業務名稱	Total no. of Jobs Created 提供的工作 職位總數	No. of Jobs Created for People with Disabilities 為殘疾人士提供的 工作職位數目
1.	Tung Wah Group of Hospitals 東華三院	N.A. 不適用	Vegetables & fruit processing & supplying 蔬果加工及批發	34	29
2.	The Mental Health Association of Hong Kong 香港心理衛生會	Mentalcare Connect Company Limited 明途聯繫有限公司	Cleaning service 清潔服務	45	27
3.	Hong Kong Down Syndrome Association 香港唐氏綜合症協會	N.A. 不適用	Car beauty service 汽車美容服務	8	6
4.	Baptist Oi Kwan Social Service 浸會愛群社會服務處	N.A. 不適用	Catering service 膳食到會及外賣服務	20	14
5.	Wai Ji Christian Service 基督教懷智服務處	Wai Ji Hong Yip Company Limited 懷智匡業有限公司	Car cleaning 汽車清潔	9	6

No. 數目	NGO 非政府機構	Name of Subsidiary (If operated by a subsidiary) 輔屬公司名稱 (如有輔屬公司的話)	Business Nature 業務名稱	Total no. of Jobs Created 提供的工作 職位總數	No. of Jobs Created for People with Disabilities 為殘疾人士提供的 工作職位數目
6.	The Mental Health Association of Hong Kong 香港心理衛生會	Mentalcare Connect Company Limited 明途聯繫有限公司	Convenience Store at Ruttonjee Hospital 律敦治醫院小賣部	4	4
7.	Hong Kong Society for the Blind 香港盲人輔導會	N.A. 不適用	Mobile massage service 流動按摩服務	6	4
8.	Richmond Fellowship of Hong Kong 利民會	Richmond Welbiz Limited 利民卓業有限公司	Mobile cleaning service 流動清潔服務	8	6
9.	New Life Psychiatric Rehabilitation Association 新生精神康復會	New Life Support Enterprises Ltd. 新生會企業有限公司	Cultural Kiosks at Lai Chi Kok Park 龍情聚－荔枝角公園內的中國傳統小賣部	10	8
10.	Wai Ji Christian Service 基督教懷智服務處	Wai Ji Hong Yip Company Limited 懷智匡業有限公司	Cleaning Service 清潔服務	14	10
11.	Wai Ji Christian Service 基督教懷智服務處	Wai Ji Hong Yip Company Limited 懷智匡業有限公司	Direct Sales Service 直銷代理服務	9	6
12.	Hong Kong Down Syndrome Association 香港唐氏綜合協會	N.A. 不適用	Cleaning Service 清潔服務	13	12
13.	St. James' Settlement 聖雅各福群會	Mustard Seed Services Ltd. 籽陽服務有限公司	Cleaning Service 清潔服務	18	15
14.	Fu Hong Society 扶康會	Hong Yung Services Limited 康融服務有限公司	Repair & Maintenance Service 維修保養服務	10	8

No. 數目	NGO 非政府機構	Name of Subsidiary (If operated by a subsidiary) 輔屬公司名稱 (如有輔屬公司的話)	Business Nature 業務名稱	Total no. of Jobs Created 提供的工作 職位總數	No. of Jobs Created for People with Disabilities 為殘疾人士提供的 工作職位數目
15.	Hong Kong PHAB Association 香港傷健協會	Phabulous Pest Control & Cleaning Ltd. 非凡滅蟲清潔有限公司	Pest Control & Cleaning Service 滅蟲清潔服務	10	6
16.	Stewards Limited 香港神託會	The ARM Services Co. Ltd. 力加服務有限公司	Cleaning Service 清潔服務	19	17
17.	Hong Kong Society for Rehabilitation 香港復康會	Easy-Access Travel Limited (EAT) 易達旅遊有限公司	Travel Services for Elderly and Disabled Persons 為殘疾人士, 長期病患者及長者提旅遊服務	19	11
18.	Neighbourhood Advice-Action Council 鄰舍輔導會	N.A. 不適用	Household Service with a Western Style Restaurant in Private Housing Estate 私人屋苑家居服務及餐廳	21	14
19.	HK Federation of Handicapped Youth 香港傷殘青年協會	N.A. 不適用	Floral Design & Retail Service 花藝製品及零售服務	5	3
20.	HK Rehabilitation Power 香港復康力量	N.A. 不適用	Telemarketing Survey Service 電話市場調查服務	23	20
21.	Mental Health Association of HK 香港心理衛生會	Mentalcare Connect Company Limited 明途聯繫有限公司	Convenience Store at Pok Oi Hospital 博愛醫院小賣部	3	3

No. 數目	NGO 非政府機構	Name of Subsidiary (If operated by a subsidiary) 輔屬公司名稱 (如有輔屬公司的話)	Business Nature 業務名稱	Total no. of Jobs Created 提供的工作 職位總數	No. of Jobs Created for People with Disabilities 為殘疾人士提供的 工作職位數目
22.	Association for Engineering & Medical Volunteer Services 工程及醫療義務工作協會	N.A. 不適用	EMV Laundry Workshop EMV 洗衣工場	6	4
23.	Hong Kong Society for the Blind 香港盲人輔導會	N.A. 不適用	Barrier Free Access Technology Service 無障礙通道技術服務	7	5
24.	New Life Psychiatric Rehabilitation Association 新生精神復康會	New Life Support Enterprises Ltd. 新生會企業有限公司	Eco-tourism 生態旅遊	10	6
25.	The Salvation Army 救世軍	N.A. 不適用	Recycling Shop 家品店暨回收服務	10	8
26.	Mental Health Association of HK 香港心理衛生會	Mentalcare Connect Company Limited 明途聯繫有限公司	Cheers Gallery & Health Zone at Siu Hong West Rail Station 西鐵兆康站「卓思廊」復康用品專賣店	4	3
27.	The Society of Rehabilitation and Crime Prevention, HK. 善導會	N.A. 不適用	Perfection Transport 臻善搬運	6	4
28.	Tung Wah Group of Hospitals 東華三院	N.A. 不適用	Cleaning Services 清潔服務	12	10

No. 數目	NGO 非政府機構	Name of Subsidiary (If operated by a subsidiary) 輔屬公司名稱 (如有輔屬公司的話)	Business Nature 業務名稱	Total no. of Jobs Created 提供的工作 職位總數	No. of Jobs Created for People with Disabilities 為殘疾人士提供的 工作職位數目
29.	Rehabilitation Alliance Hong Kong 香港復康聯盟	N.A. 不適用	Franchised 7-Eleven Store 康盟 7-11 便利店	13	8
30.	Mental Health Association of HK 香港心理衛生會	Mentalcare Connect Company Limited 明途聯繫有限公司	Cheers Gallery Rehab Shop at Kowloon Hospital 九龍醫院「卓思廊」復康用品專賣店	3	3
31.	Salvation Army 救世軍	N.A. 不適用	Poolside Restaurant at Ma On Shan Swimming Pool 馬鞍山泳池餐廳	22	14
32.	Stewards Limited 香港神託會	The ARM Services Co. Ltd. 力加服務有限公司	Tea Box – Tuck Shops at Schools 大茶壺 - 學校小食部	28	17
33.	Tung Wah Group of Hospitals 東華三院	N.A. 不適用	“Take-A-Break” Fast Food Kiosk in Aberdeen Municipal Services Building “自在軒” 餐廳	15	9
34.	New Life Psychiatric Rehabilitation Association 新生精神康復會	New Life Support Enterprises Ltd. 新生會企業有限公司	Restaurant at Tsing Yi Swimming Pool 青衣泳池餐廳	16	12
35.	New Life Psychiatric Rehabilitation Association 新生精神康復會	New Life Support Enterprises Ltd. 新生會企業有限公司	New Life Healthy Living Specialty Shops at Nam Cheong Station and East Tsim Sha Tsui Station 新生農社 (南昌站及尖東站)	12	10

No. 數目	NGO 非政府機構	Name of Subsidiary (If operated by a subsidiary) 輔屬公司名稱 (如有輔屬公司的話)	Business Nature 業務名稱	Total no. of Jobs Created 提供的工作 職位總數	No. of Jobs Created for People with Disabilities 為殘疾人士提供的 工作職位數目
36.	Mental Health Association of HK 香港心理衛生會	Mentalcare Connect Company Limited 明途聯繫有限公司	Japan Home Centre 日本城 (已於 2005 年 7 月結束營業)	N.A.	N.A.
			Total:	472	342